

## Галатень

<sup>1</sup> Павел, апостол ну де ла оамень, нич принтр-ун ом, чи прин Исус Христос ши прин Думнезеу Татэл, каре Л-а ынвият дин морць, <sup>2</sup> ши тоць фракций каре сунт ымпреунэ ку мине, кэтре Бисеричиле Галатией: <sup>3</sup> Хар ши паче воуэ де ла Думнезеу Татэл ши де ла Домнул ностру Исус Христос! <sup>4</sup> Ел С-а дат пе Сине Ынсушь пентру пакателе ноастре ка сэ не смулгэ дин ачест вяк рэу, дупэ воя Думнезеулуй ностру ши Татэл. <sup>5</sup> А Луй сэ фие слава ын вечий вечилор! Амин. <sup>6</sup> Мэ мир кэ тречець аша де репеде де ла Чел че в-а кемат прин харул луй Христос ла о алтэ евангелие. <sup>7</sup> Ну доар кэ есте о алтэ евангелие, дар сунт уний оамень каре вэ тулбурэ ши воеск сэ рэстоарне Евангелия луй Христос. <sup>8</sup> Дар кяр дакэ ной ыншине сау ун ынжер дин чер ар вени сэ вэ проповэдуяскэ о евангелие деосебитэ де ачея пе каре в-ам проповэдуит-о ной, сэ фие анатема! <sup>9</sup> Кум ам май спус, о спун ши акум: Дакэ вэ проповэдуеште чинева о евангелие деосебитэ де ачея пе каре аць примит-о, сэ фие анатема! <sup>10</sup> Каут еу оаре, ын клипа ачаста, сэ капэт бунэвоинца оаменилор сау бунэвоинца луй Думнезеу? Сау каут сэ плак оаменилор? Дакэ аш май кэута сэ плак оаменилор, н-аш фи робул луй Христос. <sup>11</sup> Фрацилор, вэ мэртурисеск кэ

Евангелия проповедуитэ де мине ну есте де обыршие оменяскэ, <sup>12</sup> пентру кэ н-ам примит-о, нич н-ам ынвэцат-о де ла вреун ом, чи прин дескоперира луй Исус Христос. <sup>13</sup> Аць аузит, ын адевэр, каре ера пуртаря мя де алтэдатэ, ын релижия иудеилор. Кум, адикэ, пригоням песте мэсурэ де мулт Бисерика луй Думнезеу ши фэчям прэпэд ын еа <sup>14</sup> ши кум ерам май ынаинтат ын релижия иудеилор декыт мулць дин нямул меу де о ыврстэ ку мине. Ерам ынсуфлецит де о рывнэ неспус де маре пентру датиниле стрэмошешть. <sup>15</sup> Дар, кынд Думнезеу, каре м-а пус деопарте дин пынтечеле майчий меле ши м-а кемат прин харул Сэу, а гэсит ку кале <sup>16</sup> сэ дескопере ын мине пе Фиул Сэу, ка сэ-Л вестеск ынтре нямурь, ындатэ, н-ам ынтребат пе ничун ом, <sup>17</sup> нич ну м-ам суит ла Иерусалим, ла чей че ау фост апостоль ынаинте де мине, чи м-ам дус ын Арабия. Апой м-ам ынторс дин ноу ла Дамаск. <sup>18</sup> Дупэ трей ань, м-ам суит ла Иерусалим сэ фак куноштинцэ ку Кифа ши ам рэмас ла ел чинчспрезече зиле. <sup>19</sup> Дар н-ам вэзут пе ничунул алтул динтре апостоль декыт пе Иаков, фрателе Домнулуй. <sup>20</sup> Ын челе че вэ скриу, ятэ, ынаинтя луй Думнезеу, ну минт. <sup>21</sup> Дупэ ачя м-ам дус ын цинутуриле Сирией ши Чиличией. <sup>22</sup> Ши ерам ынкэ некуноскут ла фацэ Бисеричилор луй Христос, каре сунт ын Иудея. <sup>23</sup> Еле аузяу доар спуынду-се: „Чел че не пригоня одиниоарэ акум

проповедуеште крединца, пе каре кэута с-о нимичьяскэ одиноарэ.”<sup>24</sup> Ши слэвю пе Думнезеу дин причина мя.

## 2

<sup>1</sup> Дупэ пайспрезече ань, м-ам суит дин ноу ла Иерусалим ымпреунэ ку Барнаба ши ам луат ку мене ши пе Тит. <sup>2</sup> М-ам суит, ын урма уней дескоперирь, ши ле-ам арэатат Евангелия пе каре о проповедуеск еу ынтре нямурь, ындеосебь челор май ку вазэ, ка ну кумва сэ алерг сау сэ фи алергат ын задар. <sup>3</sup> Нич кяр Тит, каре ера ку мене, мэкар кэ ера грек, н-а фост силит сэ се тае ымпрежур <sup>4</sup> дин причина фрацилор минчиношь, фуришаць ши стрекураць принтре ной ка сэ пындьяскэ слобозения пе каре о авем ын Христос Исус, ку гынд сэ не адукэ ла робие; <sup>5</sup> ной ну не-ам супус ши ну не-ам потривит лор ничо клипэ мэкар, пентру ка адевэрул Евангелией сэ рэмынэ ку вой. <sup>6</sup> Чей че сунт сокотиць ка фиинд чева – орьче ар фи фост ей, ну-мь пасэ: Думнезеу ну каутэ ла фаца оаменилор – ачештя, зик, ей, чей ку вазэ, ну мь-ау адэугат нимик. <sup>7</sup> Ба димпотривэ, кынд ау вэзут кэ мие ымь фусесе ынкрединцатэ Евангелия пентру чей нетэяць ымпрежур, дупэ кум луй Петру ый фусесе ынкрединцатэ Евангелия пентру чей тэяць ымпрежур – <sup>8</sup> кэч Чел че фэкусе дин Петру апостолул челор тэяць ымпрежур, фэкусе ши дин мене апостолул нямурилор – <sup>9</sup> ши кынд ау куноскут харул

каре-мь фусесе дат, Иаков, Кифа ши Иоан, каре сунт привиць ка стылпь, мь-ау дат мие ши луй Барнаба мына дряптэ де ынсоцире, ка сэ мержем сэ проповэдуим: ной ла нямурь, яр ей ла чей тэяць ымпрежур. <sup>10</sup> Не-ау спус нумай сэ не адучем аминте де чей сэрачь, ши кяр аша ам ши кэутат сэ фак. <sup>11</sup> Дар кынд а венит Кифа ын Антиохия, й-ам стат ымпотривэ ын фацэ, кэч ера де осындит. <sup>12</sup> Ын адевэр, ынаинте де вениря унора де ла Иаков, ел мынка ымпреунэ ку нямуриле, дар кынд ау венит ей, с-а ферит ши а стат деопарте де тјама челор тэяць ымпрежур. <sup>13</sup> Ымпреунэ ку ел ау ынчелут сэ се префакэ ши чейлалць иудей, аша кэ пынэ ши Барнаба а фост принс ын лацул фэцэрничией лор. <sup>14</sup> Кынд й-ам взут еу кэ ну умблэ дрепт дупэ адевэрул Евангелией, ам спус луй Кифа ын фаца тутурор: „Дакэ ту, каре ешть иудеу, трэешть ка нямуриле, ши ну ка иудей, кум силешть пе нямурь сэ трэяскэ ын фелул иудеилор?” <sup>15</sup> Ной сунтем иудей дин фире, яр ну пэкэтошь динтре нямурь. <sup>16</sup> Тотушь, фииндкэ штим кэ омул ну есте сокотит неприхэнит прин фаптеле Лежий, чи нумай прин крединца ын Исус Христос, ам крезут ши ной ын Христос Исус, ка сэ фим сокотиць неприхэниць прин крединца ын Христос, яр ну прин фаптеле Лежий; пентру кэ нимень ну ва фи сокотит неприхэнит прин фаптеле Лежий. <sup>17</sup> Дар, дакэ, ын тимп че кэутэм сэ фим сокотиць неприхэниць ын Христос, ши ной ыншине ам фи гэсиць ка пэкэтошь, есте

оаре Христос ун служитор ал пэкагулуй? Ничдекум! <sup>18</sup> Кэч, дакэ зидеск ярэшь лукруриле пе каре ле-ам стрикат, мэ арэт ка ун кэлкэтор де леже. <sup>19</sup> Кэч еу, прин Леже, ам мурит фацэ де Леже, ка сэ трэеск пентру Думнезеу. <sup>20</sup> Ам фост рэстигнит ымпреунэ ку Христос ши трэеск..., дар ну май трэеск еу, чи Христос трэеште ын мине. Ши вяца пе каре о трэеск акум ын труп, о трэеск ын крединца ын Фиул луй Думнезеу, каре м-а юбит ши С-а дат пе Сине Ынсушь пентру мине. <sup>21</sup> Ну вряу сэ фак задарник харул луй Думнезеу; кэч дакэ неприхэниря се капэтэ прин Леже, дежяба а мурит Христос.

### 3

<sup>1</sup> О, галатень некибзуиць! Чине в-а фермекат пе вой, ынаинтя окилор кэрора а фост зугрэвит Исус Христос ка рэстигнит? <sup>2</sup> Ятэ нумай че воеск сэ штиу де ла вой: прин фаптеле Лежий аць примит вой Духул орь прин аузиря крединцей? <sup>3</sup> Сунтець аша де некибзуиць? Дупэ че аць ынчепут прин Духул, врець акум сэ сфыршиць прин фирия пэмынтяскэ? <sup>4</sup> Ын задар аць суферит вой атыт де мулт? Дакэ, ын адевэр, е ын задар! <sup>5</sup> Чел че вэ дэ Духул ши фаче минунь принтре вой, ле фаче оаре прин фаптеле Лежий сау прин аузиря крединцей? <sup>6</sup> Тот аша ши „Авраам а крезут пе Думнезеу, ши крединца ачаста й-а фост сокотитэ ка неприхэнире”. <sup>7</sup> Ынцележець ши вой дар, кэ фий ай луй Авраам сунт

чей че ау крединцэ. <sup>8</sup> Скриптура, де асеменя, фииндкэ преведя кэ Думнезеу ва сокоти неприхэните пе нямуьь прин крединцэ, а вестит май динаинте луй Авраам ачастэ весте бунэ: „Тоате нямуриле вор фи бинекувынтате ын тине.” <sup>9</sup> Аша кэ чей че се бизуе пе крединцэ сунт бинекувынтаць ымпреунэ ку Авраам чел крединчос. <sup>10</sup> Кэч тоць чей че се бизуе пе фаптеле Лежий сунт суб блестем, пентру кэ есте скрис: „Блестемат есте орьчине ну стэруеште ын тоате лукруриле скрисе ын карта Лежий, ка сэ ле факэ.” <sup>11</sup> Ши кэ нимень ну есте сокотит неприхэнит ынаинтя луй Думнезеу прин Леже есте ынведерат, кэч „чел неприхэнит прин крединцэ ва трэи”. <sup>12</sup> Ынсэ Лежя ну се ынтемеязэ пе крединцэ, чи еа зиче: „Чине ва фаче ачесте лукрурь ва трэи прин еле.” <sup>13</sup> Христос не-а рэскумпэрат дин блестемул Лежий, фэкынду-Се блестем пентру ной, фииндкэ есте скрис: „Блестемат е орьчине есте атырнат пе лемн”, <sup>14</sup> пентру ка бинекувынтаря веститэ луй Авраам сэ винэ песте нямуьь ын Христос Исус, аша ка, прин крединцэ, ной сэ примим Духул фэгэдуит. <sup>15</sup> Фрацилор (ворбеск ын фелул оаменилор), ун тестамент, кяр ал унуй ом, одатэ ынтэрит, тотушь нимень ну-л десфиинцязэ, нич ну-й май адаугэ чева. <sup>16</sup> Акум, фэгэдуинцэле ау фост фэкуте „луй Авраам ши семинцей луй”. Ну зиче: „Ши семинцелор” (ка ши кум ар фи vorba де май мулте), чи ка ши кум ар фи vorba

нумай де уна: „Ши семинцей тале”, адикэ Христос. <sup>17</sup> Ятэ че вряу сэ зик: ун тестамент пе каре л-а ынтерит Думнезеу май ынаинте ну поате фи десфиинцат, аша ка фэгэдуинца сэ фие нимичитэ де Лежя венитэ дупэ патру суте трейзечь де ань. <sup>18</sup> Кэч дакэ моштениря ар вени дин Леже, ну май вине дин фэгэдуинцэ; ши Думнезеу принтр-о фэгэдуинцэ а дат-о луй Авраам. <sup>19</sup> Атунч пентру че есте Лежя? Еа а фост адэугатэ дин причина кэлкэрилор де леже, пынэ кынд авя сэ винэ „Сэмынца”, кэрея Ый фусесе фэкутэ фэгэдуинца; ши а фост датэ прин ынжерь, прин мына унуй мижлочитор. <sup>20</sup> Дар мижлочиторул ну есте мижлочиторул уней сингуре пэрць, пе кынд Думнезеу есте унул сингур. <sup>21</sup> Атунч оаре Лежя есте ымпотрива фэгэдуинцелор луй Думнезеу? Ничдекум! Дакэ с-ар фи дат о Леже каре сэ поатэ да вяца, ынтр-адевэр, неприхэниря ар вени дин Леже. <sup>22</sup> Дар Скриптура а ынкис тотул суб пэкат, пентру ка фэгэдуинца сэ фие датэ челор че кред, прин крединца ын Исус Христос. <sup>23</sup> Ынаинте де венيريا крединцей, ной ерам суб паза Лежий, ынкишь пентру крединца каре требау сэ фие дескоперитэ. <sup>24</sup> Астфел, Лежя не-а фост ун ындрумэтор спре Христос, ка сэ фим сокотиць неприхэниць прин крединцэ. <sup>25</sup> Дупэ че а венит крединца, ну май сунтем суб ындрумэторул ачеста. <sup>26</sup> Кэч тоць сунтець фий ай луй Думнезеу прин крединца ын Христос Исус. <sup>27</sup> Тоць

каре аць фост ботезаць пентру Христос в-аць ымбрэкат ку Христос. <sup>28</sup> Ну май есте нич иудеу, нич грек; ну май есте нич роб, нич слобод; ну май есте нич парте бэрбэтыскэ, нич парте фемеяскэ, фииндкэ тоць сунтець уна ын Христос Исус. <sup>29</sup> Ши дакэ сунтець ай луй Христос, сунтець „сэмынца” луй Авраам, моштениторь прин фэгэдуинцэ.

## 4

<sup>1</sup> Дар кытэ време моштениторул есте невырстник, еу спун кэ ну се деосебеште ку нимик де ун роб, мэкар кэ есте стэпын пе тот. <sup>2</sup> Чи есте суб епитропь ши ынгрижиторь пынэ ла время рындуитэ де татэл сэу. <sup>3</sup> Тот аша ши ной, кынд ерам невырстничь, ерам суб робия ынвэцэтурилор ынчепэтоаре але лумий. <sup>4</sup> Дар кынд а венит ымплиниря времий, Думнезеу а тримис пе Фиул Сэу, нэскут дин фемее, нэскут суб Леже, <sup>5</sup> ка сэ рэскумпере пе чей че ерау суб Леже, пентру ка сэ кэпэтэм ынфиеря. <sup>6</sup> Ши пентру кэ сунтець фий, Думнезеу не-а тримис ын инимэ Духул Фиулуй Сэу, каре стригэ: „Ава!”, адикэ „Татэ!” <sup>7</sup> Аша кэ ну май ешть роб, чи фиу; ши дакэ ешть фиу, ешть ши моштенитор прин Думнезеу. <sup>8</sup> Одиниоарэ, кынд ну куноштыць пе Думнезеу, ераць робиць челор че, дин фиря лор, ну сунт думнезей. <sup>9</sup> Дар акум, дупэ че аць куноскут пе Думнезеу, сау май бине зис, дупэ че аць фост куноскуць де Думнезеу, кум вэ май ынтоарчець ярэшь ла ачеле ынвэцэтурь



ынчепэтоаре, слабе ши сэрэкэчоасе, кэрора  
врець сэ вэ супунець дин ноу? <sup>10</sup> Вой  
пэзиць зиле, лунь, времурь ши ань. <sup>11</sup> Мэ  
тем сэ ну мэ фи остенит дежьяба пентру  
вой. <sup>12</sup> Фрацилор, вэ рог сэ фиць ка мине,  
кэч ши еу сунт ка вой. Ну мь-аць фэкут  
ничо недрептате. <sup>13</sup> Димпотривэ, штиць кэ  
ын непутинца трупулуй в-ам проповэдуит  
Евангелия пентру ынтыя датэ. <sup>14</sup> Ши н-аць  
арэтат нич диспрец, нич дезгуст фацэ де  
чея че ера о испитэ пентру вой ын трупул  
меу, димпотривэ, м-аць примит ка пе ун  
ынжер ал луй Думнезеу, ка пе Ынсушь  
Христос Исус. <sup>15</sup> Унде есте дар феричиря  
воастрэ? Кэч вэ мэртурисеск кэ, дакэ ар  
фи фост ку путинцэ, в-аць фи скос пынэ  
ши окий ши ми й-аць фи дат. <sup>16</sup> М-ам  
фэкут оаре врэжмашул востру, пентру кэ  
в-ам спус адевэрул? <sup>17</sup> Ну ку гынд бун  
сунт плинь де рывнэ ей пентру вой, чи  
вор сэ вэ дезлипьяскэ де ной, ка сэ фиць  
плинь де рывнэ фацэ де ей. <sup>18</sup> Есте бине  
сэ фий плин де рывнэ тотдяуна пентру  
бине, ну нумай кынд сунт де фацэ ла вой.  
<sup>19</sup> Копилаший мей, пентру каре ярэшь симт  
дурериле наштерий, пынэ че ва луа Христос  
кип ын вой! <sup>20</sup> О, кум аш вря сэ фиу  
акум де фацэ ла вой ши сэ-мь скимб гласул,  
кэч ну штиу че сэ май кред! <sup>21</sup> Спунечи-  
мь вой, каре воиць сэ фиць суб Леже, н-  
аскултаць вой Лежя? <sup>22</sup> Кэч есте скрис кэ  
Авраам а авут дой фий: унул дин роабэ  
ши унул дин фемея слободэ. <sup>23</sup> Дар чел

дин роабэ с-а нэскут ын кип фиреск, яр чел дин фемея слободэ с-а нэскут прин фэгэдуинцэ. <sup>24</sup> Лукруриле ачестя требуе луате ынтр-алт ынцелес – ачестя сунт доуэ легэминте: унул де пе мунтеле Синай наште пентру робие ши есте Агар, <sup>25</sup> кэч Агар есте мунтеле Синай дин Арабия; ши рэспунде Иерусалимулуй де акум, каре есте ын робие ымпреунэ ку копий сэй. <sup>26</sup> Дар Иерусалимул чел де сус есте слобод ши ел есте мама ноастрэ. <sup>27</sup> Фииндкэ есте скрис: „Букурэ-те, стярпо, каре ну нашть делок! Избукнеште де букурие ши стригэ, ту, каре ну ешть ын дурериле наштерий! Кэч копий челей пэрэсите вор фи ын нумэр май маре декыт копий челей ку бэрбат.” <sup>28</sup> Ши вой, фракилор, ка ши Исаак, вой сунтець копий ай фэгэдуинцей. <sup>29</sup> Ши кум с-а ынтымплат атунч, кэ чел че се нэскусе ын кип фиреск пригоня пе чел че се нэскусе прин Духул, тот аша се ынтымплэ ши акум. <sup>30</sup> Дар че зиче Скриптура? „Изгонеште пе роабэ ши пе фиул ей, кэч фиул роабей ну ва моштени ымпреунэ ку фиул фемей слободе.” <sup>31</sup> Де ачея, фракилор, ной ну сунтем копий челей роабе, чи ай фемей слободе. Христос не-а избэвит ка сэ фим слобозь.

## 5

<sup>1</sup> Рэмынець дар тарь ши ну вэ плекаць ярэшь суб жугул робией. <sup>2</sup> Ятэ, еу, Павел, вэ спун кэ, дакэ вэ вещь тэя ымпрежур, Христос ну вэ ва фолоси ла нимик. <sup>3</sup> Ши мэртурисеск

ярэшъ ынкэ о датэ орькэруй ом каре примеште тэеря ымпрежур кэ есте датор сэ ымплиняскэ тоатэ Лежя. <sup>4</sup> Вой, каре воиць сэ фиць сокотиць неприхэниць прин Леже, в-аць деспэрцит де Христос; аць кэзут дин хар. <sup>5</sup> Кэч ной, прин Духул, аштептэм прин крединцэ нэдежда неприхэнирий. <sup>6</sup> Кэч, ын Исус Христос, нич тэеря ымпрежур, нич нетэеря ымпрежур н-ау вреун прец, чи крединца каре лукрязэ прин драгосте. <sup>7</sup> Вой алергаць бине: Чине в-а тэят каля ка сэ н-аскултаць де адевэр? <sup>8</sup> Ындуплекаря ачапта ну вине де ла Чел че в-а кемат. <sup>9</sup> Пуцин алуат фаче сэ се доспяскэ тоатэ плэмэдыла. <sup>10</sup> Еу, ку привире ла вой, ам ын Домнул ынкредеря кэ ну гындиць алтфел. Дар чел че вэ тулбурэ ва пурта осында, орьчине ар фи ел. <sup>11</sup> Кыт деспре mine, фрацилор, дакэ май проповэдуеск тэеря ымпрежур, де че май сунт пригонит? Атунч, причина де потикнире а кручий с-а дус. <sup>12</sup> Ши скилодяскэ-се одатэ чей че вэ тулбурэ! <sup>13</sup> Фрацилор, вой аць фост кемаць ла слобозение. Нумай ну фачець дин слобозение о причинэ ка сэ трэиць пентру фиря пэмынтяскэ, чи служици-вэ уний алтора ын драгосте. <sup>14</sup> Кэч тоатэ Лежя се купринде ынтр-о сингурэ порункэ: „Сэ юбешть пе апроапеле тэу ка пе тине ынсуць.” <sup>15</sup> Дар, дакэ вэ мушкаць ши вэ мынкаць уний пе алций, луаць сяма сэ ну фиць нимичиць уний де алций. <sup>16</sup> Зик дар: умблаць кырмуиць де Духул ши ну ымплиниць пофтеле фирий пэмынтешть. <sup>17</sup> Кэч

фиря пэмынтяскэ пофтеште ымпотрива Духулуй, ши Духул, ымпотрива фирий пэмынтешть; сунт лукрурь потривниче унеле алтора, аша кэ ну путець фаче тот че воиць. <sup>18</sup> Дакэ сунтець кэлэузиць де Духул, ну сунтець суб Леже. <sup>19</sup> Ши фаптеле фирий пэмынтешть сунт куноскуте ши сунт ачестя: прякурвия, курвия, некурэция, десфрынаря, <sup>20</sup> ынкинаря ла идоль, врэжитория, врэжбиле, чертуриле, завистииле, мынииле, неынцележериле, дезбинэриле, чертуриле де партиде, <sup>21</sup> пизмеле, учидериле, бецииле, ымбуйбэриле ши алте лукрурь асемэнэтоаре ку ачестя. Вэ спун май динаинте, кум ам май спус, кэ чей че фак астфел де лукрурь ну вор моштени Ымпэрэция луй Думнезеу. <sup>22</sup> Роада Духулуй, димпотривэ, есте: драгостя, букурая, пачя, ынделунга рэбдаре, бунэтатя, фачеря де бине, крединчошия, <sup>23</sup> блындеця, ынфрынаря пофтелор. Ымпотрива ачестор лукрурь ну есте леже. <sup>24</sup> Чей че сунт ай луй Христос Исус шь-ау рэстигнит фиря пэмынтяскэ ымпреунэ ку патимиле ши пофтеле ей. <sup>25</sup> Дакэ трэим прин Духул, сэ ши умблэм прин Духул. <sup>26</sup> Сэ ну умблэм дупэ о славэ дешартэ, ынтэрытынду-не уний пе алций ши пизмуинду-не уний пе алций.

## 6

<sup>1</sup> Фрацилор, кяр дакэ ун ом ар кэдя деодатэ ын врео грешялэ, вой, каре сунтець духовничешть, сэ-л ридикаць ку духул

блындеций. Ши я сяма ла тине ынсуць ка сэ ну фий испитит ши ту. <sup>2</sup> Пуртаци-вэ сарчиниле уний алтора ши вець ымплини астфел лежя луй Христос. <sup>3</sup> Дакэ вреунул креде кэ есте чева, мэкар кэ ну есте нимик, се ыншалэ сингур. <sup>4</sup> Фиекаре сэ-шь черчетезе фапта луй, ши атунч ва авя ку че сэ се лауде нумай ын чея че-л привеште пе ел, ши ну ку привире ла алций; <sup>5</sup> кэч фиекаре ышь ва пурта сарчина луй ынсушь. <sup>6</sup> Чине примеште ынвэцэтура ын Кувынт сэ факэ парте дин тоате бунуриле луй ши челуй че-л ынвацэ. <sup>7</sup> Ну вэ ыншелаць: „Думнезеу ну Се ласэ сэ фие батжокорит.” Че сямэнэ омул, ачея ва ши сечера. <sup>8</sup> Чине сямэнэ ын фирия луй пэмынтяскэ ва сечера дин фирия пэмынтяскэ путрезиря, дар чине сямэнэ ын Духул ва сечера дин Духул вяца вешникэ. <sup>9</sup> Сэ ну обосим ын фачеря бинелуй, кэч, ла время потривитэ, вом сечера, дакэ ну вом кэдя де обосялэ. <sup>10</sup> Ашадар, кыт авем прилеж, сэ фачем бине ла тоць, ши май алес фрацилор ын крединцэ. <sup>11</sup> Уйтаци-вэ ку че слове марь в-ам скрис, ку ынсэшь мына мя! <sup>12</sup> Тоць чей че умблэ дупэ плэчеря оаменилор, вэ силеск сэ примиць тэеря ымпрежур, нумай ка сэ ну суфере ей пригонире пентру кручя луй Христос. <sup>13</sup> Кэч нич ей, каре ау примит тэеря ымпрежур, ну пэзеск Лежя, чи воеск доар ка вой сэ примиць тэеря ымпрежур, пентру ка сэ се лауде ей ку трупул востру. <sup>14</sup> Ын че мэ привеште, департе де мине

гындул сэ мэ лауд ку алтчева декыт ку кручя Домнулуй ностру Исус Христос, прин каре лумя есте рэстигнитэ фацэ де мине ши еу фацэ де луме! <sup>15</sup> Кэч ын Христос Исус нич тэеря ымпрежур, нич нетэеря ымпрежур ну сунт нимик, чи а фи о фэптурэ ноуэ. <sup>16</sup> Ши песте тоць чей че вор умбла дупэ дрептарул ачеста ши песте Израелул луй Думнезеу сэ фие паче ши ындураре! <sup>17</sup> Де акум ынколо нимень сэ ну мэ май некэжяскэ, пентру кэ порт семнеле Домнулуй Исус пе трупул меу. <sup>18</sup> Фрацилор, харул Домнулуй ностру Исус Христос сэ фие ку духул востру! Амин.

**Библия Думитру Корнилеску 1924  
(БДК)  
Romanian Bible by Dumitru Cornilescu 1924 in  
Cyrillic Script**

Public Domain

Language: (Romanian)

Dialect: Cyrillic script

Translation by: Dumitru Cornilescu

This Bible translation is permanently in the public domain (not copyrighted) due to copyright expiration. You may copy and distribute it freely. Această traducere biblică este permanent în domeniul public (fără drepturi de autor) din cauza expirării drepturilor de autor. Puteți să o copiați și să o distribuiți în mod liber.

2022-01-13

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 8 Jul 2021

f41bd94c-7932-56e9-a3e0-c3b197ce9d53